T.C.
MARMARA ÜNİVERSİTESİ
İNSAN VE TOPLUM BİLİMLERİ FAKÜLTESİ
MÜTERCİM VE TERCÜMANLIK BÖLÜMÜ
FRANSIZCA MÜTERCİM VE TERÇÜMANLIK ANABİLİM DALI
2026-2027 EĞİTİM-ÖĞRETİM YILI GÜZ YARIYILI DERS PROGRAMI

Gün	Sınıf	08:30-09:20	09:30-10:20	10:30-11:20	11:30-12:20	13:00-13:50	14:00-14:50	15:00-15:50	16:00-16:50	17:00-17:50
PAZARTESİ	I					FMT1123 Anglais I Öğr.Gör. İrem Simge GENCER GZFB-307				
	II	FMT2143.1 Traduction assistée par ordinateur I Prof.Dr. Erdinç ASLAN GZFB-304		FMT2143.2 Traduction assistée par ordinateur I Prof.Dr. Erdinç ASLAN GZFB-304		FMT2117 Espagnol I (Au Choix) Öğr.Gör. Bala Nur KILINÇ GZFA-314				
	III	FMT3151 Relations franco-turques I (Au Choix) Dr.Öğr.Üyesi Nahide ARSLAN GZFC-013A		FMT3127 Traduction consécutive I (Au Choix) Prof.Dr. Gülhanım ÜNSAL GZFB-302						
	IV	FMT4159 Traduction audiovisuelle I (Au Choix) Prof.Dr. Gülhanım ÜNSAL GZFB-302				FMT4153 Informatique I (Au Choix) Prof.Dr. Erdinç ASLAN GZFB-304			FMT4145 Mémoire de licence I Prof.Dr. Gülhanım ÜNSAL: GZFC-408 Prof.Dr. Erdinç ASLAN GZFA-403 (GZFB-304) Doç.Dr. Osman COŞKUN: GZFA-309 Doç.Dr. Deniz KURMEL: GZFC-408 Doç.Dr. Dilber ZEYTİNKAYA: GZFA-309 (GZFB-302) Dr.Öğr.Üyesi Nahide ARSLAN: GZFA-309 (GZFB-301) Dr.Öğr.Üyesi Aytül DURMAZ HUT: GZFA-309 (GZFA-312)	
SALI	I			ATA121 Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi I Prof.Dr. Malike BİLEYDİ KOÇ GZISL.CZ03		FMT1101 Grammaire I Dr.Öğr.Üyesi Nahide ARSLAN GZFB-307				
	II			FMT2111 Traduction de la presse écrite I (Au Choix) Dr.Öğr.Üyesi Nahide ARSLAN GZFB-301		FMT2141 Traduction écrite I Prof.Dr. Erdinç ASLAN GZFB-301				
				FMT2129 Langue turque pour les traducteurs I (Au Choix) Dr.Öğr.Üyesi Aytül DURMAZ HUT GZFB-305						
	III	FMT3163 Bande dessinée et traduction (Au Choix) Doç.Dr. Dilber ZEYTİNKAYA GZFB-304		FMT3155 Traduction appliquée I (Au Choix) Prof.Dr. Erdinç ASLAN GZFB-304		FMT3143 Traduction orale I Doç.Dr. Deniz KURMEL GZFB-303				
				FMT3159 Traduction spécialisée : économie (Au Choix) Doç.Dr. Dilber ZEYTİNKAYA GZFB-302						
	IV	FMT4141 Critique de traduction I Prof.Dr. Gülhanım ÜNSAL GZFB-307				FMT4111 Traduction spécialisée : droit (Au Choix) Doç.Dr. Dilber ZEYTİNKAYA GZFB-302			FMT4125 Traduction spécialisée : tourisme (Au Choix) Dr.Öğr.Üyesi Aytül DURMAZ HUT GZFB-302	
ÇARŞAMBA	I	FMT1121 Expression orale I Dr.Öğr.Üyesi Aytül DURMAZ HUT GZFB-307				FMT1103 Expression écrite I Dr.Öğr.Üyesi Nahide ARSLAN GZFB-307				
	II		FMT2145 Théories de la traduction I Doç.Dr. Osman COŞKUN GZFB-302			FMT2149 Anglais III Öğr.Gör. İrem Simge GENCER GZFA-315			FMT2159 Civilisation française I (Au Choix) Doç.Dr. Deniz KURMEL GZFB-301	
	III		FMT3145 Terminologie I Doç.Dr. Deniz KURMEL GZFB-301						FMT3117 Espagnol III (Au Choix) Öğr.Gör. Bala Nur KILINÇ GZFA-315	
	IV	FMT4147 Anglais VII Öğr.Gör. Fatma Şebnem ÖZGÜR UZEM				FMT4113 Traduction spécialisée : organismes publics et privés I (Au Choix) Doç.Dr. Osman COŞKUN GZFB-302	FMT4129 Traduction simultanée I (Au Choix) Doç.Dr. Osman COŞKUN GZFB-303			
						FMT4155 Traduction spécialisée : gastronomie et arts culinaires (Au Choix) Doç.Dr. Deniz KURMEL GZFB-301				
PERŞEMBE	I					FMT1107 Introduction à la traduction en turc I Doç.Dr. Dilber ZEYTİNKAYA GZFB-301				
	II	FMT2127 Le turc ottoman pour les traducteurs I (Au Choix) Prof.Dr. Davut HUT GZFB-302		FMT2147 Communication efficace et traduction à vue I Doç.Dr. Dilber ZEYTİNKAYA GZFB-301						
	III		FMT3141 Traduction écrite III Doç.Dr. Osman COŞKUN GZFB-307			FMT3167 Traduction des archives ottomanes I (Au Choix) Prof.Dr. Davut HUT GZFB-302		FMT3147 Anglais V Öğr.Gör. Fatma Şebnem ÖZGÜR UZEM		
	IV			FMT4161 Traduction des archives ottomanes III (Au Choix) Prof.Dr. Davut HUT GZFB-302		FMT4143 Traduction orale III Doç.Dr. Osman COŞKUN GZFB-303				
CUMA	I									
	II									
	III									
	IV									